

An einen Haushalt
Zugestellt
durch Post. at

**Jahrgang
2020
1. Stück**

Ausgegeben und
versendet am
4. Feber 2020

GEMEINDE *Nachrichten*

Deutsch Schützen – Eisenberg
Höll – Edlitz - St. Kathrein



 familienfreundlichegemeinde

A - 7474
Deutsch -Schützen
Untere Hauptstr. 24

Kontakt:

Tel: 03365/2225
Fax: 2225 - 4

post@deutsch-
schuetzen-
eisenberg.bgld.gv.at

Der Bürgermeister am Wort



**Geschätzte
GemeindebürgerInnen
Liebe Jugend!**

Mit dem Beginn der Adventzeit fand im Komm Zentrum in Deutsch-Schützen traditionsgemäß der Adventbasar statt. **Der Veranstalter unterstützt aus dem Erlös den Kindergarten und die Seniorengruppe in Deutsch-Schützen mit je € 500,00.**

Ich bedanke mich aufrichtig bei den zahlreichen fleißigen Händen, die gebastelt und geflochten haben. **Ein herzliches Vergelt's Gott an Frau Wiesler Sabine für die Organisation und Abwicklung des Adventbasars.**

Das Jahr 2019 hat am 30.12. mit einer Gemeinderatssitzung geendet, deren Beschlüsse in dieser Ausgabe enthalten sind.

Die Erstellung des Voranschlages für das Haushaltsjahr 2020, für den erstmals die Bestimmungen der VRV 2015 anzuwenden waren, hat an die Gemeindestube doch einen erheblichen technischen und organisatorischen Mehraufwand herangetragen.

Der Voranschlag besteht nunmehr aus dem Ergebnis- und dem Finanzierungsvoranschlag, dem Stellenplan für den Gesamthaushalt und dem Nachweis der Investitionstätigkeit.

Im **Ergebnisvoranschlag** sind sämtliche im Laufe des Haushaltjahres voraussichtlichen **Erträge (Wertzuwachs) und Aufwendungen (Werteinsatz)** in voller Höhe aufzunehmen.

Im **Finanzierungsvornaschlag** sind sämtliche **voraussichtliche Einzahlungen und Auszahlungen** des Haushaltsjahres aufzunehmen.

Der gesamte gedruckte Voranschlag umfasst insgesamt 197 Seiten. Dazu kommt noch der Mittelfristige Finanzplan für die Jahre 2021 bis 2024, der auch 61 Seiten hat.

Bis 31. Jänner 2020 waren beide Unterlagen der Aufsichtsbehörde in elektronischer- und Papierform vorzulegen.

Die Nachkommen der am 16.12.2018 verstorbenen Maria Knopf in Deutsch-Schützen, Untere Hauptstraße 36, haben auf der Parte angeführt von Kranz- und Blumenspenden abzu- sehen und den dafür vorgesehenen Betrag für die Erhaltung des Kriegerdenkmals in Deutsch-Schützen zu spenden. Ende November 2019 hat die Familie Knopf die Spende von € 2.930,20 an die Gemeinde eingezahlt.

Ich bedanke mich für den finanziellen Beitrag zur Umgestaltung und Sanierung des Kriegerdenkmals Deutsch-Schützen bei der Familie Knopf, insbesondere bei Edi und Heidi, recht herzlich.

Laut Rechnungsabschluss 2019 wurden für dieses Vorhaben rd. € 7.750,00 aufgewendet.

 familienfreundlichegemeinde

Das Wort „Klimawandel“ ist derzeit stark präsent in den Medien.

So hat der Gemeinderat auch einstimmig beschlossen, an der Umsetzungsphase KLAR Klimawandelanpassungsmodellregion „ökoEnergiewelt“ teilzunehmen.

Neuigkeiten aus der KEM und KLAR Region, Informationen zu Events, Wettbewerbe, aktuelle Förderungen sind auf der Homepage des „ökoEnergiewelt“ zu erfahren, wo ein Infokanal eingerichtet wurde.

Homepage: www.oekoenergieland.at/kem oder www.oekoenergieland.at/klar oder <https://t.me/oekoenergieland>



Diesen Gemeindenachrichten liegt auch ein Veranstaltungskalender für das Jahr 2020 bei.

Weiters ergeht die herzliche Einladung zur Teilnahme an der Winterwanderung des LID Vereines und die Mitteilung, dass die Bankstelle der RBB Güssing in Deutsch-Schützen ab März 2020 am Montag und Freitag geöffnet hat. Die gesetzlichen Vorschriften, die fortschreitende Digitalisierung und das geänderte Kundenverhalten veranlasst die Bank die qualitativ gute Kundenbetreuung neu auszurichten.

Aber nehmen wir erfreut zur Kenntnis, in der Gemeinde weiterhin eine Bankstelle mit einem Bankomaten zu haben !

Die Faschingszeit endet heuer mit dem Aschermittwoch am 26. Feber.

Ich bedanke mich bei allen Vereinen mit den zahlreichen freiwilligen Helfern, die in der Faschingszeit durch ihre Veranstaltungen einen Beitrag zum Gesellschaftsleben in der Gemeinde bereits geleistet haben bzw. noch leisten werden.

Für ihre Anliegen stehe ich natürlich jederzeit gerne unter der Tel.Nr. 0664/3123068 bzw. nach telefonischer Vereinbarung im Gemeindeamt zur persönlichen Vorsprache zur Verfügung.

Für die restlichen Faschingstage wünsche ich viel Freude und verbleibe mit den besten Grüßen



Ihr Bürgermeister

Wohnbauförderung

Die Wohnbauförderung des Landes hält im 1. Halbjahr 2020 in der Zeit von

9.00 Uhr bis 12.00 Uhr

an folgenden Tagen einen Sprechtag in der Bezirkshauptmannschaft Oberwart ab:



jeweils Mittwoch, am 26.02. / 18.03. / 08.04./ 07.05. und 10.06.2020

Terminvereinbarung BH Oberwart unter Tel.Nr.: 05 7600 4512.

Dickdarmkrebs - Vorsorgeaktion

Wie schon in den letzten Jahren findet auch heuer wiederum die Aktion

„Burgenland gegen Dickdarmkrebs“

in unserer Gemeinde statt.

Eingeschlossen in diese Aktion sind **alle 40 bis 80 Jährigen MitbürgerInnen.**

In der Kalenderwoche 8 vom 17.02. – 29.02.2020 erhalten diese Personen den Probebehälter samt Gebrauchsanweisung und einem ausführlichen Informationsschreiben der Gemeinde.

Die Proben sollten in der Zeit vom 02.03.-13.03.2020 vorgenommen werden.

Die Probenbehälter werden in der Kalenderwoche 10+11 vom **02.03. - 13.03.2020** im **Gemeindeamt gesammelt** – d.h. die Proben sind in diesem Zeitraum im **Gemeindeamt abzugeben**.



Die Übergabe an die Gemeindeärztin erfolgt laufend nach Einlangen der Proben.

Natürlich steht es jedem frei an der Aktion teilzunehmen.

Im Sinne der persönlichen Gesundheitsvorsorge wird jedoch die Teilnahme ausdrücklich empfohlen.

Heimtiernotdienst

Ab 1.1.2020 startet der Heimtiernotdienst Burgenland, teilt die Veterinärdirektion mit.

Die Kooperationsvereinbarung zwischen dem Land Burgenland und der österr. Tierärztekammer – Landesstelle Burgenland, wird im Jahr 2020 die flächendeckende Notversorgung von Heimtieren gewährleisten (**Rufbereitschaft: Mo – Fr, 19.00 – 07.00 Uhr, Samstag 12.00 – Montag 7.00 Uhr sowie an Feiertagen.**)

Unter der Kurzwahl 141 werden Haustierbesitzer über die Landessicherheitszentrale mit dem diensthabenden Tierarzt verbunden.

Bitte um Berücksichtigung: in den südlichen Bezirken kann es erforderlich sein, die Vorwahl 02682 für Eisenstadt vorzuwählen.



Afrikanische Schweinepest und Geflügelpest

Die Ausbreitung der afrikanischen Schweinepest (ASP) in den östlichen europäischen Staaten – auch in Ungarn – schreitet zügig voran.

Da die Übertragung dieser Tierseuche, deren Auftreten (besonders im Hausschweinbestand) zu großen wirtschaftlichen Schäden führt, nach Möglichkeit verhindert werden soll, **ersucht die Abt.6 – Referat Veterinärdirektion und Tierschutz des Amtes der Bgld. Landesregierung um Information der Bevölkerung.**

Ein Informationsblatt Afrikanische Schweinepest ist deshalb beigelegt !



Seit Beginn 2020 breitet sich nun auch die Geflügelpest sehr rasch aus.

Zur Erinnerung, im Burgenland hatten wir Anfang 2017 den letzten Geflügelpestfall mit all den erforderlichen Maßnahmen, insbesondere mit **Stallhaltungspflicht**.

Im Zusammenhang mit der Geflügelpest wird darauf hingewiesen, dass die Haltung von Geflügel meldepflichtig ist.

Die Meldung hat an die zuständige Bezirksverwaltungsbehörde zu erfolgen. Nur bei Kenntnis der Geflügelhaltungen kann die Behörde im Seuchenfall rasch und zielgerichtet reagieren.

Den landwirtschaftlichen Geflügelhaltern wird empfohlen die Biosicherheitsmaßnahmen zu verstärken und die Hobbyhalter werden dringend ersucht zumindest einige einfache Maßnahmen zu treffen:

- ✚ die Fütterung der Tiere sollte unter Dach erfolgen,
- ✚ ein Kontakt zu Wasservögeln sollte vermieden werden,
- ✚ vermehrte Todes- und Krankheitsfälle sollen unbedingt gemeldet werden (dazu zählen auch Verminderung der Wasser- und Futteraufnahme, Abfall der Eiproduktion,
- ✚ die Wasseraufnahme aus Oberflächenwasser, zu dem Wildvögel Zugang haben, sollte verhindert werden.



Bei beiden Seuchen, **Afrikanische Schweinepest und Geflügelpest, handelt es sich um reine Tierseuchen**, bis heute sind weltweit keine Erkrankungsfälle von Menschen bekannt geworden.

Gemeinderatssitzung 30.12.2019

- Die Kontrollberichte des Prüfungsausschusses vom 6.11.2019 und 17.12.2019 werden vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen.
- Der Gemeinderat beschließt **einstimmig die Teilnahme an der Umsetzungsphase 2 KLAR Klimawandelanpassungsmodellregion „ÖkoEnergieland“ von Juni 2020 bis Mai 2022.**
Dafür wird der Eigenmittelanteilanteil von Euro 2.221,37 geleistet, der je zur Hälfte in den Jahren 2020 und 2021 bezahlt wird.

- Der **Gemeinderat beschließt einstimmig**, gemäß § 40 Bgld. Leichen- u. Bestattungsgesetzes 2018, **ab 1.1.2020 folgendes Friedhofsentgelt einzuheben:**

Friedhofsgebühren:

1. Erdgräber für einfachen Belag	€ 6,94 pro Jahr
2. Erdgräber für mehrfachen Belag u. Doppelgräber	€ 13,85 pro Jahr
3. Gräfte für einfachen u. mehrfachen Belag	€ 17,43 pro Jahr
4. Aschengrabstellen gleich Pkt.1 und 2	

Die Gebühr für die **Benützung der Leichenhallen** in allen Ortsteilen beträgt **€ 52,60 für den ersten Tag** und **€ 34,60 für jeden weiteren Tag.**

- **Die Verordnungen über die Einhebung der Gemeindeabgaben für das Jahr 2020** werden unter Beachtung einer Indexanpassung von 1,7 % vom Gemeinderat **einstimmig wie folgt beschlossen:**

Unverändert bleiben vorerst die Sätze für die Einhebung der

- **Grundsteuer A für land- u. forstwirtschaftliche Betriebe Hebesatz 500 v.H.**
- **Grundsteuer B für sonstige Grundstücke Hebesatz 500 v.H.**
- **Erschließungs-, Anschluss- u. Ergänzungsbeitrag nach dem Kanalabgabegesetz**

- **Hundeabgabe:**

a) Nutzhunde	€ 14,50
b) für 1 bis 3 andere Hunde je	€ 26,20
c) für 4 bis 5 andere Hunde je	€ 58,60
ab dem 6. anderen Hund je	€ 116,10

- **Gebühr für die Benützung der Abfallsammelstelle:**

Grundgebühr jährlich	Einpersonenhaushalt	€ 14,40	
	Mehrpersonenhaushalt	€ 23,90	
	Betriebsobjekte	€ 23,90	<u>jeweils zusätzlich 10% MwSt</u>

- **Kanalbenützungsgebühr:**

a) Grundgebühr pro Kanalanschluss	€ 76,10
b) pro m ² Berechnungsfläche gem.§ 5 Abs.2 KAbG	€ 0,58
c) Personenbeitrag pro Person jährlich (gilt pro Einwohner mit Haupt- u. Nebenwohnsitz)	€ 14,40
d) Wasserverbrauch des Vorjahres bis 150 m ³ je m ³	€ 0,47
ab 151 m ³ Wasserverbrauch je m ³	€ 0,04

Für Gebäude ohne Wasserzähler bzw. bei Gebäuden mit eigener Wasserversorgung wird pro Person ein Wasserverbrauch von 40 m³ pro Jahr (entspricht dem Jahresdurchschnittsverbrauch pro Person in der Gemeinde) **als Berechnungsfläche herangezogen.**

Die gesetzliche Umsatzsteuer (10 %) ist gesondert hinzuzurechnen.

Als Stichtag für die im Haushalt gemeldeten Personen wird der 1.2. und 1.8. des jeweiligen Haushaltsjahres festgelegt.

Die Gemeindeabgaben werden bis auf die Friedhofsgebühr, die im Jahresbetrag fällig wird, halbjährlich vorgeschrieben.

Voranschlag 2020

Der Gemeindevoranschlag für das Haushaltsjahr 2020 wird einstimmig wie folgt beschlossen:

Ergebnisvoranschlag Saldo 0: € 18.400,00 Finanzierungvoranschlag Saldo 5: € - 76.300,00

<u>Gruppe 0:</u>	<i>Gewählte Gemeindeorgane</i>	€ 99.100,00
	<i>Gemeindeamt</i>	€ 390.400,00
	<i>Gemeindehäuser, Instandhaltung</i>	€ 13.400,00
<u>Gruppe 1:</u>	<i>Flächenwidmungsplan</i>	€ 7.500,00
	<i>Feuerwehr - Beitrag u. Betriebsführung</i>	€ 33.100,00
	<i>Feuerwehren</i>	€ 15.000,00
<u>Gruppe 2:</u>	<i>Volksschule – Betrieb u. Ausstattung</i>	€ 30.400,00
	<i>Schulische Tagesbetreuung</i>	€ 64.600,00
	<i>Hauptschulbeitrag</i>	€ 30.500,00
	<i>Beitrag Berufsschule</i>	€ 7.500,00
	<i>Kindergarten</i>	€ 143.300,00
	<i>Beitrag Kinderkrippe</i>	€ 10.600,00
	<i>Vereins- u. Jugendförderung</i>	€ 10.900,00
<u>Gruppe 3:</u>	<i>Personalaufwand Musikschulen</i>	€ 8.400,00
	<i>Denkmäler - Kulturpflege</i>	€ 7.000,00
<u>Gruppe 4:</u>	<i>Sozialhilfegesetz-Beitrag</i>	€ 118.700,00
	<i>Behindertengesetz-Beitrag</i>	€ 75.100,00
	<i>Jugendwohlfahrtgesetz-Beitrag</i>	€ 36.700,00
	<i>Beitrag – Senioren</i>	€ 2.000,00
	<i>Ansiedlungsförderung u. Geburtenzuschuss</i>	€ 8.000,00
	<i>Heizkostenzuschuss</i>	€ 1.200,00
<u>Gruppe 5:</u>	<i>Medizinische Bereichsversorgung</i>	€ 8.200,00
	<i>Beitrag Rotes Kreuz</i>	€ 13.200,00
	<i>Krankenanstaltenabgang</i>	€ 29.300,00
	<i>Tierkörpersammelstelle, Instandhaltung</i>	€ 2.800,00
<u>Gruppe 6:</u>	<i>Gemeindestraßen – Instandhaltung</i>	€ 74.100,00
	<i>Verkehr – Taxi Gutscheine u. Verbandsbeitrag</i>	€ 6.000,00
	<i>Semesterticket f. Studenten</i>	€ 900,00

<u>Gruppe 7:</u>	Güterwege, Instandhaltung	€ 48.000,00
	Mehrzweckhalle, Motorikpark	€ 53.600,00
	Fremdenverkehr, Druckwerke u. Werbung	€ 11.500,00
	LEADER+ Beitrag u. Ökoenergieland	€ 6.100,00
	Projekt Weinidylle AT-HU	€ 2.600,00
	Örtliche Verschönerungsvereine	€ 5.800,00
	Komm´Zentrum, Betriebsförderung u. Annuität	€ 64.700,00
<u>Gruppe 8:</u>	Grundankauf v. Urbarialgemeinde Höll	€ 11.000,00
	Müllbeseitigung	€ 18.600,00
	Straßenbeleuchtung	€ 67.500,00
	Friedhöfe u. Aufbahrungshallen	€ 12.200,00
	Bauhof	€ 13.000,00
	Abwasserbeseitigung	€ 320.600,00
<u>Gruppe 9:</u>	Landesumlage	€ 26.500,00

Der mittelfristige Finanzplan für die Jahre 2021 bis 2024 wird vom Gemeinderat zur Kenntnis genommen.

Aktiv gesund – Hopsi Hopper

Kinder turnen 3-6 Jahre und 6-10 Jahre im Komm Zentrum Deutsch-Schützen

ab Dienstag, 18.02.2020

16.00 – 17.00 Uhr 3 bis 6 Jahre
17.00 – 18.00 Uhr 6 bis 10 Jahre

Kosten: € 45,00 Mindestteilnehmer: 8 Personen pro Kurs
Dauer: 10 Einheiten Anmeldung: bei der Trainerin in der
Trainerin: Tanja Schneider ersten Kurseinheit

Kurs Nr.: 695 3-6 Jahre
715 6-10 Jahre (bitte bei Überweisung angeben)

WIR
BEWEGEN
BURGENLAND



Spielerisch motorische Fertigkeiten erlernen, Bewegungsaufgaben lösen, Selbsterfahrung und Bewusstsein entwickeln, neue Freunde und Spielpartner kennenlernen, akustische Signale in bestimmte Impulse umsetzen, alleine oder in der Gruppe toben, turnen, spielen und vieles mehr.

Weitere Infos unter: 02682 666 54 3 Renate Köller



Veranstungskalender

Dieser Ausgabe ist ein Veranstaltungskalender samt Buschenschankterminen für 2020 beigelegt.

Im Gemeindeamt liegen demnächst auch verschiedenste touristische Informationen für alle Interessierten, Unternehmer und Buschenschankbetreiber kostenlos zur Abholung und Verteilung auf.



Nachtrag zu **Buschenschankterminen** den letzten Gemeindenachrichten:

21.02.-23.02. Weingut Wallner Gerhard u. Manuela,
Deutsch-Schützen/Weinberg, ab 15.00 Uhr

03.02.-07.02., Weinbau Csencsits, Eisenberg a.d.P.,
10.02.-14.02. u. Grenzlandstraße, ab 14.00 Uhr
17.02.-21.02.



Wie versprochen ein Nachtrag zu den letzten Gemeindenachrichten:

Diamantene Hochzeit

HOFER Erwin u. Inge

Edlitz i.B.

60 Ehejahre im Feber

Die Schoagabühne

Theatergruppe Eisenberg an der Pinka

Schoaga-Bühne



Theaterverein
Eisenberg a.d. Pinka

„Die Doppelhochzeit“

Schwank in 3 Akten

von Helmut Schmidt

Samstag, 21. März 2020 19.30 Uhr

Sonntag, 22. März 2020 17:30 Uhr

Freitag, 27. März 2020 19.30 Uhr

Samstag, 28. März 2020 19.30 Uhr

INFOS: Kartenpreis 8,00 Euro (Kinder bis 10 J. frei, von 10 – 14 € 4.-)
Vorverkauf: Gasthaus Kainz, tägl. 8 – 20 Uhr, Tel.: 03365/2231
Reservierung und Information: Gemeindeamt 03365/2225 oder 0664/4344224
per Mail: tourismus@eisenberg.at Information: www.eisenberg.at